

主題演說之四： 佛光照五洲～佛光山海外弘法略記 ——以西來寺為例

釋依空

美國西來大學執行董事

有人問佛光山開山星雲大師畢生心願，他自作一首詩偈說：「心懷度眾慈悲願，身似法海不繫舟；問我平生何功德，佛光普照五大洲。」有陽光的地方就有佛光普照，有流水的地方就有法水長流，把佛教傳播到世界五大洲，是星雲大師念茲在茲的心願。

綜觀佛教的發展，佛陀 49 年之間往來恆河兩岸，佛教興盛於中印度以北。到了孔雀王朝，阿育王對佛教的推動，佛教傳播全印度。根據《島史》記載，西元前二世紀阿育王甚至派遣他的兒子馬嘶陀法師，把佛教傳揚到了斯里蘭卡，佛教首度跨出印度國土，弘傳於其他的國家，爾後更傳播於泰國、緬甸、寮國、柬埔寨等地，是為南傳佛教，以巴利經典為主要依據。

西漢哀帝末年，佛教攀越喜馬拉雅山，經過絲路西域諸國，傳到了東土中國，後由中國傳至韓國、日本、越南等國，是為北傳佛教，以梵文經典為主。二十世紀初，日本禪學者鈴木大拙以精湛的英文，撰著大量禪宗的著作，多次至歐美演講，引起西方世界對東方佛教的濃厚興趣與關注，也刺激東方人對本身宗教的再度觀照。佛教跨出更大的一步，和西方主流宗教、文化，有了直接、密切的接觸交流。

1976 年，美國建國 200 週年紀念，星雲大師率領中國佛教會祝賀團到美



國，受到美國各地佛教徒的熱烈歡迎，旅居洛杉磯與大師揚州同鄉的王良信居士，邀請大師到洛杉磯弘法，並表示願意獻地建寺。1978年，慈莊法師銜命帶領數位法師踏上美國領土，開始長達10年披荊斬棘、備嘗辛苦的建寺歷程。由於美國非常重視基本人權，建築法令嚴格，凡有公共建設必須取得當地居民的認同，尤其是史無前例的中國式寺廟建築。美國人刻板印象認為華人聚集的地方，勢必帶來髒亂、吵雜、失序，最主要房地產會因此下跌，環境品質隨之而低落，故以最嚴峻的標準來審核西來寺的建立。西來寺經過6次公聽會、135次協調會，終於在1983年通過申請，1985年獲准興建，1986年正式動工，1988年11月落成啟用，佛光山第一座海外別院終於完成。佛光山踏出國際弘法的第一步，以西來寺為出發點，爾後數十年，逐步完成星雲大師「佛光普照三千界，法水長流五大洲」的宏願。

西來寺集星雲大師的宏大願心、開山首任住持慈莊法師的堅韌耐心、廣大檀那信徒的誠摯熱心、十方大眾長期護持的不退恆心，眾志成城的因緣成就。它是人間佛教五大洲的第一步，也是中華文化在西方社會傳揚的重要橋梁。1988年西來寺落成後，慈莊法師手持小小的布包，奉大師之命飛行於五大洲，佛光山的海外道場如雨後春筍陸續成立。美國從西岸到東岸，除了位於洛杉磯的西來寺之外，聖地牙哥、舊金山、拉斯維加斯、鳳凰城、丹佛、休士頓、奧斯汀、達拉斯、芝加哥、聖路易、堪薩斯、北卡、紐約、紐澤西、鹿野苑、夏威夷、關島等，舉凡美國重要的城市都有佛光山的道場。加拿大則在溫哥華、愛民頓、多倫多、渥太華、滿地可等五大城市設有寺院。中南美洲則在巴西、阿根廷、巴拉圭、智利、哥斯大黎加等國建寺院。歐洲則在英國倫敦、曼徹斯特、瑞典、巴黎、荷蘭、比利時、德國柏林、法蘭克福、維也納、瑞士琉森、日內瓦、西班牙、葡萄牙等國家建有伽藍，把人間佛教傳於歐陸。大洋洲則在澳洲雪梨臥龍崗建南半球最大中國寺院南天寺，另在

澳洲布里斯本、墨爾本、西澳柏斯、紐西蘭奧克蘭、基督城等地，都有佛光山的分別院。距離澳洲三小時航程的巴布新幾內亞建有佛光山文殊精舍，是島上唯一的佛寺。佛法不揀擇眾生，佛教是超越一切種族、文化、語言同體共生的宗教。佛光山在非洲的南非建有南華寺，是非洲第一座大乘佛寺，1994年大師遠渡重洋，推行本土化，為首批南非黑人剃度出家，真正做到「四姓入佛，同一釋姓」。另外在南非新堡、布魯芳登、北德本、開普敦、約翰尼斯堡等地都設有道場。亞洲方面：佛教起源地的佛陀故鄉印度、日本、菲律賓、馬來西亞、新加坡、印尼、中國大陸、台灣全島等地，也有不下百座以上的寺院道場，真的實現有陽光就有佛光、有流水就有法水，人間佛教的菩提種子遍灑五大洲的美麗畫卷。

當初星雲大師要到美國建寺時，有人就質疑：為何不蓋醫院而建寺院？首先，美國的國力強盛、醫學先進，不須錦上添花增建醫院。其次，寺院所在的地方，是中華文化薈萃、華人凝聚之處，各地華人可以找到心靈慰藉、精神依歸之所。職是之故，只要條件充足，佛光山在世界一些道場辦有中文學校或中華學校，讓第二代或第三代的華人移民子弟能親炙自己的母國文化。

在基督宗教的國家要弘揚佛教，首先要做的是跨宗教的聯合活動，西來寺在1991年就舉辦「各宗教聯合祈禱世界和平大會」，直到今日未曾中斷，大雄寶殿內只見基督教、天主教、伊斯蘭教、摩門教、佛教各門派以各自的唱誦、音樂、舞蹈，打破宗教與族裔的藩籬，沒有歧見、仇恨，宗教在耶路撒冷戰火隆隆，卻在這裡互諒互助，共同攜手為世界和平祈禱，一派人間淨土的祥和景象。

文教工作是佛法慧命所在，尤其佛光山以文教起家，特別重視文化薪傳、人才培育。海外道場開辦各種語言的文化講座，除了廣東話、潮州話、中文



之外，另有各國語言，如英、法、德、西班牙、葡萄牙、日、韓等，並把佛門課誦譯成各種語言，課程則有禪修、佛教思想、佛門梵唄等等，舉辦八關齋戒、茶禪修持、短期出家、人間佛教研討會，深耕本土化，讓各國佛教徒藉由解行兼修，感悟佛法的清淨美妙。百年歷史的美國惠提爾大學，從 2009 年始，由西來寺為該校開設「冬令營」，哲學系學生必須至寺院體驗叢林生活，接受佛教與中國文化的洗禮，以此作為必修的學分。該校畢業典禮時，特別邀請法師誦念星雲大師的《佛光祈願文》，人間佛教和順地走入了美國高等學府。大師創辦的西來大學，摩根校長更計畫將人間佛教全面列入全校各系所的通識課程，西方人對於佛法的接受似乎並不那麼頑強抗拒，端在如何推動。

除了大學專業、社會群眾等各種的教育之外，佛光山在 1996 年設立「國際翻譯中心」，總部就設在西來寺，延攬各種語言人才，從事佛學著作翻譯。多年來有系統地將佛教典籍譯成 20 幾種語言，目前則著力於「人間佛教系列」書籍的譯著。2001 年更成立美國佛光出版社，刊行各種外文佛教書籍。

行善是做人的本分，〈七佛通偈〉：「諸惡莫作，眾善奉行，自淨其意，是諸佛教。」消極止過防非，積極慈善助人，是人人當行應行的普世價值，佛教的偉大功能在於以智慧淨化人心，提升生命。佛教本身就是慈善，但是如果佛教團體僅僅淪為慈善救濟的機構，那是對佛法的不敬與偏離。因此，佛光山雖然也推動不少慈善賑災，但是不特別標榜慈善偉業。雖然如此，面對國際大災害，佛光山總是不著相、不退縮、不間斷地全力以赴，台灣의 九二一大地震、南亞海嘯、日本福島大地震、菲律賓海燕風災、中國大陸汶川大地震等全球賑災，都看得到佛光人的黃色背心身影。美國九一一事件、洛杉磯本地每年的冬令救濟、捐助流浪漢、捐贈器官、義診捐血、抗癌接力活動，美國的佛教徒發揮了「無緣大慈，同體大悲」的精神，無私地喜捨。

尤其自 2007 年起，西來寺與國際佛光會洛杉磯協會持續不斷舉辦「寒冬送暖暨教育贊助」，頒贈哈崗地區各中小學清寒優秀學生獎學金，歷年來已經有一千多個家庭受惠。過去只聽說華人接受美援，因緣際會，佛光人竟能回向功德，對美國的年輕學子行淨財布施，這是具有教育意義的慈善之舉。

除了教育、文化、慈善工作之外，西來寺對於淨化人心的人間佛教事業也不遺餘力的推動，從童子軍到佛光青少年、社會各階層人士，舉辦朝山、禪修、抄經、念佛各種修持法門，其他如成年禮的舉行，教育青年感念父母恩；菩提眷屬祝福禮、佛化婚禮、壽誕敬老，雖身處異國他鄉，也要維繫傳統中華倫理文化於不墜，共建美滿和諧家庭。此外，尤其必須一書的是，推動佛教的三寶節：四月八日佛誕節，自 2002 年起，西來寺就聯合南加州佛教界 50 多所漢傳、南傳、藏傳、越南寺院、居士林等四眾佛教團體，舉行「南加州佛教界聯合慶祝佛誕節大會」。佛陀聖誕之日，各個佛教門派終於團結在佛陀的座下。七月十五日僧寶節，自 1994 年起，西來寺每年舉辦供僧法會，佛光山全美洲的法師們都會前來應供，並且由佛光會幹部將供養一一送至洛杉磯各南傳、北傳、藏傳等正統道場。

座落在洛杉磯哈崗的西來寺，走過風雨，美國人盛讚星雲大師把中國紫禁城建到了美國。它扮演著弘揚中國佛教的歷史使命，也擔當著傳播中華文化的角色，而人間佛教的種子正由它播灑至世界五大洲。有陽光的地方就有佛光，有流水的地方就有法水。星雲大師願無虛發！